

DELIVERY NOTE : 82644715  
 VALEO EMBRAYAGES

DATE : 31.05.2018 22:47:50

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR  
 VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilite Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER  
 VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 PO Box CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

180186038  
 500824094  
 180186335

SHIP TO CUSTOMER  
 GERBAG S.P.A  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point :  
 ATTENTION TO

Vendor Code : 91019349  
 Shipping instruction :  
 Term of payment : 60 days due net

Your contact :  
 Telephone :

Expedition on : 31.05.2018 at 22:47:47  
 Delivered on : 31.05.2018 at 22:47:47  
 Order reason :

AD376

Material Description	Customer Material	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Lot Nr	Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr	External call Nr	Handling Unit Nr
----------------------	-------------------	------------------	-----------------	---------------------	-----	-------------------	--------	-----------------	------------------------	-----------	------------------	------------------

Clutch Support + Balls DMC 300 | 2510160100 | 960 PCE | TBA-550500 | 1 | 112376056 | 120 | 112376444  
 550003873001 | 1031108A | TBA-500885 | 10 | 112376057 | 12 | 112376058 | 12 | 112376059 | 12 | 112376060 | 12 | 112376061 | 12 | 112376062 | 12 | 112376063 | 12 | 112376064 | 12 | 112376065 | 12 | 112376066 | 12 | 112376067 | 12 | 112376068 | 12 | 112376445

**KUEHNE+NAGEL S.R.L.**  
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 960  
 Quantità effettiva: 960  
 Tipo Imballaggio:    
 Quantità Imballi:    
 Conformità alle schede d'imballaggio:     
 Data controllo: 2  
 Firma

CARRIER

Vehicle Nr :  
 Trailer Nr : 111  
 Transport ID :  
 Transport Mode : Truck  
 Incoterms : FCA Amiens

Total gross weight : 1200,16 KG  
 Total net weight : 1200,00 KG  
 Total no. of handling units: 8  
 Total no. of boxes : 80  
 Total volume : 1,04 DM3

TRANSIT LOCATION

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP  
 Received in good shape without damage due to transport



DELIVERY NOTE : 82644715  
 VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilite Valeo Embrrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 PO Box CS 70926  
 80009 ANIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

DATE : 31.05.2018 22:47:50

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

GETRAG S.p.A  
 Via del Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point :  
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Shipping instruction :

Your contact :

Telephone :

Expedition on : 31.05.2018 at 22:47:47

Delivered on : 31.05.2018 at 22:47:47

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
	TBA-501629	10				112376085	12		
	PCE TBA-550500 TBA-500885	1 10				112376086 112376087 112376088 112376089 112376090 112376091 112376092 112376093 112376094 112376095	120 12 12 12 12 12 12 12 12 12		112376447
	TBA-501629	10							
	PCE TBA-550500 TBA-500885	1 10				112376096 112376097	120 12 12		112376448



DELIVERY NOTE : 82644715  
 VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilite Valeo Embreyages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 PO Box CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

DATE : 31.05.2018 22:47:50

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

GETRAG S.p.A  
 Via del Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point :  
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349  
 Shipping instruction :

Your contact :  
 Telephone :

Expedition on : 31.05.2018 at 22:47:47  
 Delivered on : 31.05.2018 at 22:47:47  
 Order reason :

Material Description	Customer P.O. Number	Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level	VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr	Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TBA-501629	10			10	112376114		12		
				TBA-501629	10			10	112376115		12		
				PCE TBA-550500	1			1	112376116		120		112376450
				TBA-500885	10			10	112376117		12		
									112376118		12		
									112376119		12		
									112376120		12		
									112376121		12		
									112376122		12		
									112376123		12		
									112376124		12		
									112376125		12		
				TBA-501629	10			10					
				PCE TBA-550500	1			1			120		112376451
				TBA-500885	10			10	112376126		12		

DELIVERY NOTE : 82644715  
 VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS<sup>®</sup> ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilite Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 PO Box CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

DATE : 31.05.2018 22:47:50

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

GETRAG S.p.A  
 Via del Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point :  
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349  
 Shipping instruction :

Your contact :  
 Telephone :

Expedition on : 31.05.2018 at 22:47:47  
 Delivered on : 31.05.2018 at 22:47:47  
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
					10	112376127 112376128 112376129 112376130 112376131 112376132 112376133 112376134 112376135	12 12 12 12 12 12 12 12 12		
				TBA-501629					

4<sup>th</sup> exemplaire destiné au destinataire final  
4<sup>th</sup> Copy for the final consignee  
4. Kopie für den Empfänger

1990300370



**FLASH**  
we carry trust



Flash Order

TEA806LIMC

Date / Datum

02/06/18

**Donneur d'ordre - Forwarding agent - Spediteur**

Raison Sociale / Name / Firma: **FLASH POLSKA**

Adresse - Address: \_\_\_\_\_

N°TVA - VAT - USt-IdNr: \_\_\_\_\_

RCS - Co.Reg - HRB: \_\_\_\_\_

Agence / Branch name / Name Agentur: \_\_\_\_\_

Tel: \_\_\_\_\_

National  International  **CMR**

**EXPÉDITEUR - DEPARTURE - VERSENDER**

Raison sociale - Name - Firma: **VALEO FA / USINE 1 / USINE AUTO**

Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time - Ankunftszeit und Datum: **02.06.18 13.25**

Date et heure de départ - Departure Date and Time - Abfahrtszeit und Datum: **02.06.18 13.50**

Adresse de prise en charge de la marchandise - Pick Up Address - Abholadresse: **AVENUE ROGER DUMOULIN 83  
2,1, NORD  
80080, AMIENS**

**EXPÉDITION VALEO FA  
81 Avenue Roger Dumoulin  
80009 Amiens Cedex 2**

Réerves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: **Valeo 0-2 JUN 2018**

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE SENDER - NAME DES UNTERZEICHNERS: \_\_\_\_\_

SIGNATURE DE L'EXPÉDITEUR: \_\_\_\_\_

SIGNATURE OF THE SENDER: \_\_\_\_\_

UNTERSCHRIFT DES VERSENDERS: \_\_\_\_\_

Tel: **03.22.67.44.47**

**DESTINATAIRE FINAL - FINAL CONSIGNEE - EMPFÄNGER**

Raison sociale - Name - Firma: **GETRAG**

Date et heure d'arrivée - Arrival Date and Time at Delivery - Ankunftszeit und Datum: **03.06.18. 22.00**

Date et heure de départ - Departure Date and Time at Delivery - Abfahrtszeit und Datum: **04.06.18.**

Adresse - Address - Zustelladresse: **VIA DEI CICLAMINI 4  
77026, MODUGNO, IT**

Réerves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen: **via dei Ciclamini + NAGEL S.r.l.  
Snc - 70026 Modugno (B.A.)**

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE CONSIGNEE - NAME DES UNTERZEICHNERS: \_\_\_\_\_

SIGNATURE: \_\_\_\_\_

UNTERSCHRIFT DES EMPFÄNGERS: **4 GIU 2018**

Quantité / Quantity / Anzahl	Conditionnement / Packaging / Verpackung	Volume (LxLxH) / Abmessungen	Poids / Weight / Gewicht	Description / Beschreibung	Prix du Transport International / International Transport Charge / Internationaler Transportpreis	Marchandises Dangereuses / Dangerous Goods / Gefahrgut
8 p.p.ttes.			1200 kg.		Transport: Prix / Charge / Preis 1- 2- 3- 4- Frais Accessoires / Additional Fees / Zusätzliche Gebühren 1- 2- 3- 4- Droits de douane / Custom Duties / Zollgebühren Autres Fais / Other Charges / Sonstige Gebühren	<input type="checkbox"/> Non / No / Nein <input checked="" type="checkbox"/> Oui / Yes / Ja Classe, Class, Klasse... Groupe Emballage, Packaging Group, Transportverpackung Transport sous temp. dirigée / Temp. controlled transport / Temperaturgeführte Transporte <input type="checkbox"/> Non / No / Nein <input type="checkbox"/> Oui / Yes / Ja Température: ... Temperature: ... Temperatur: ... Doc. Annexes / Annexed Doc. / beigefügten Unterlagen ...

1 <sup>er</sup> Transporteur / 1st Succesive Carrier / 1. Transporteur	2 <sup>e</sup> Transporteur / 2nd Succesive Carrier / 2. Transporteur	3 <sup>e</sup> Transporteur / 3rd Succesive Carrier / 3. Transporteur	4 <sup>e</sup> Transporteur / 4th Succesive Carrier / 4. Transporteur
Flash Code: <b>PL "MUS-MAX"</b> Raison Sociale / Name / Firma: <b>Musikowska Malgorzata</b> <b>21-306 Czemierniki; ul. Radzyńska 85</b> <b>NIP 538-103-80-53 Regon 060217052</b> <b>kom. 608 331 835</b> Adresse-Tel / Address-Tel: _____ Siren/Registration number / Amtliches Kennzeichen: <b>LRA 16255</b> Réerves/Observations / Bemerkungen: _____ Signature/Unterschrift: _____	Flash Code: _____ Raison Sociale / Name / Firma: _____ Adresse-Tel / Address-Tel: _____ Siren/Registration number / Amtliches Kennzeichen: _____ Réerves/Observations / Bemerkungen: _____ Signature/Unterschrift: _____	Flash Code: _____ Raison Sociale / Name / Firma: _____ Adresse-Tel / Address-Tel: _____ Siren/Registration number / Amtliches Kennzeichen: _____ Réerves/Observations / Bemerkungen: _____ Signature/Unterschrift: _____	Prélisions Complémentaires / Remarks / Bemerkungen _____ _____ _____

1<sup>er</sup> ex. destiné à FLASH (à retourner par le dernier transporteur) - 2<sup>nd</sup> ex. destiné au dernier transporteur - 3<sup>rd</sup> ex. destiné au 1<sup>er</sup> transporteur - 4<sup>th</sup> ex. destiné au destinataire final - 5<sup>th</sup> ex. destiné au remettant lors de l'enlèvement  
 1<sup>st</sup> copy for FLASH (to be returned by the final carrier) - 2<sup>nd</sup> copy for the last carrier - 3<sup>rd</sup> copy for the 1<sup>st</sup> carrier - 4<sup>th</sup> copy for the final consignee - 5<sup>th</sup> for the sender at collection time  
 1. Kopie für Flash (vom letzten Transporteur einzuschicken) - 2. Kopie für den letzten Transporteur - 3. Kopie für den ersten Transporteur - 4. Kopie für den Empfänger - 5. Kopie für den Versender

Document Unique de Transport  
LETTRE DE VOITURE

Due nous passons en tant que transporteur ou commissionnaire de transport, notre responsabilité en cas de perte ou avarie survenue aux marchandises ou en cas de retard de livraison est limitée au montant de l'assurance prévu par le contrat type. Toutes contestations relatives de la compétence exclusive du Tribunal de Commerce de Paris. In case of loss or damage to the merchandise or in case of delay in the delivery, its liability is limited to the amount of compensation provided by the contract type. All objections are entering the competence of the commercial court from which the head office of the "forwarding agency" depends from. Falls wir als Transportführer oder Spediteur agieren, ist die Haftung im Falle von Verlust oder Beschädigung der Ladung oder im Falle verspäteter Lieferung auf den im Vertrag benannten Betrag beschränkt. Gerichtsstand ist das zuständige Gericht für das im Feld "Spediteur" benannte Unternehmen.

This carriage is subject to re-issuance any clause in the contract for the international carriage of goods by road (CMR). These conditions apply to all international carriage of goods by road. In case of loss or damage to the merchandise or in case of delay in the delivery, its liability is limited to the amount of compensation provided by the contract type. All objections are entering the competence of the commercial court from which the head office of the "forwarding agency" depends from. Gerichtsstand ist das zuständige Gericht für das im Feld "Spediteur" benannte Unternehmen.

INTERNATIONAL  
CMR